

repræsenteret ved Agency, som handler i dens navn. Agency administrerer Organisationens ejendom.

#### Artikel 5

1. Kommissionen er sammensat af repræsentanter fra de kontraherende parter. Hver kontraherende part kan udnævne flere delegerede, især henblik på at opnå repræsentation af såvel civile som forsvarsmæssige interesser. Hver kontraherende part har dog kun een stemme.

2. I de i Artikel 2, stk. 1, litra 1, nævnte sager udvides Kommissionen til at omfatte repræsentanter fra de ikke-medlemsstater, som er parter i den multilaterale aftale vedrørende en route afgifter. Den således udvidede Kommissionen træffer afgørelse i henhold til nævnte aftales bestemmelser.

3. Hvor der er truffet bestemmelser herom i andre aftaler indgået mellem Organisationen og ikke-medlemsstater i henhold til Artikel 2, stk. 1, særligt hvad angår lufttrafikafvikling, udvides Kommissionen og træffer afgørelser i henhold til bestemmelserne i disse aftaler.

#### Artikel 6

1. For at gennemførte de hverv, som er pålagt Organisationen i henhold til Artikel 2, stk. 1, træffer Kommissionen følgende foranstaltninger

- (a) for så vidt angår de kontraherende parter:
  - skal den træffe afgørelse
    - om de forhold, der er anført i Artikel 2, stk. 1, litra b og c;
    - om de forhold, der er anført i Artikel 2, stk. 1, litra a, og litra d-k, når Kommissionen anser det nødvendigt for de kontraherende parter at forpligte sig til at handle i fællesskab; i sådanne tilfælde kan den også udstede en anbefaling til de kontraherende parter;
- (b) for så vidt angår Agency
  - skal den godkende det årlige arbejdsprogram samt de anlægs- og arbejdsprogrammer, der strækker sig over flere år,

og som Agency skal forelægge den som led i gennemførelse af de hverv, der er nævnt i Artikel 2, stk. 1; endvidere skal den godkende budget og aktivitetsplan; og den skal udstede direktiver til Agency, når det anses nødvendigt for gennemførelse af de opgaver, som er pålagt Agency;

- skal den træffe alle de forholdsregler, der er nødvendige for udøvelse af dens tilsynsmyndighed i henhold til nærværende Konvention og Agency's statutter;
- skal den give Agency discharge vedrørende administration af budgettet.

2. Herudover skal Kommissionen:

- (a) godkende bestemmelser for personale og regnskab samt forholdsregler, der skal tages i medfør af Agency's statutter, Artikel 7, stk. 2 og Artikel 19, stk. 3;
- (b) udnævne medlemmer til Rådet for Agency (Control Board) for en 5 års periode i henhold til Agency's statutter, Artikel 22, stk. 1.

3. Kommissionen skal give tilladelse til Agency's optagelse af forhandlinger angående de særlige aftaler omtalt i Artikel 2, og skal godkende de af Agency forhandlede aftaler.

4. Retsskridt på vegne af Organisationen kan indledes af Kommissionen for voldgiftsretten, som foreskrevet i Artikel 31.

#### Artikel 7

1. Kommissionens afgørelser træffes ved enstemmighed af de kontraherende parter og er bindende. Hvis imidlertid en kontraherende part meddeler Kommissionen, at der er alt-overvejende nationale hensyn, der forhindrer den i at tage skridt i overensstemmelse med en enstemmig afgørelse truffet i sager nævnt i Artikel 2, stk. 2, litra b og c, må den fravige fra denne afgørelse under forudsætning af, at Kommissionen er meddelt begrundelsen for afvigelsen. Inden seks måneder efter sådan meddelelse skal Kommissionen enten revidere sin tidligere afgørelse eller afgøre, om der for fravigelsen bør gælde visse betingelser eller be-